



ACI Hebdo

Volume 1, Numéro 31
6 Décembre 2004

Table des matières

- Editorial..... 1
- A la recherche de liens plus solides avec la Nouvelle Zélande et l'Australie 1
- Le Directeur Général lance une enquête auprès des cadres supérieurs des coopératives australiennes.... 2
- Les coopératives dominent l'économie de la Nouvelle Zélande !.. 2
- L'ACI considère la formation d'un groupe d'experts financiers..... 2
- Paul Hazen, nouveau Président de l'U.S. Overseas Co-operative Development Council . 2
- Bienvenue aux six nouveaux Membres de l'ACI 3
- Les visites internationales relancent le profil de médias des mouvements locaux.... 4
- Apprentissage de la législation coopérative 4
- Appui de l'ACI aux coopératives de consommateurs asiatiques..... 4
- Publications coopératives : Offre spéciale..... 5

Editeur : Garry Cronan
Email : cronan@ica.coop
Texte français :
Marie-Claude Baan

ACI
15 Route des Morillons
1218 Grand Saconnex
Genève, Suisse
Tel +41 22 929 8888
Fax +41 22 798 4122
Website : www.ica.coop

Editorial

Bienvenue à la trente et unième édition d'ACI Hebdo. L'ACI est la plus ancienne et la plus importante organisation coopérative internationale dans le monde, forte de 228 membres dans 90 pays. Nous pensons qu'il est important que tous les mouvements coopératifs nationaux du monde soient représentés. Ainsi, nous redoublons actuellement nos efforts pour ce soit le cas. Cette semaine nous nous concentrerons sur de récentes initiatives afin d'accroître notre sociétariat dans la région Pacifique. Nous parlerons également des conférences ayant eu lieu récemment dans le monde. Comme d'habitude nous ferons bon accueil à vos commentaires sur le contenu et le style de cette édition. L'ACI étant votre association ... la parole est à vous !

A la recherche de liens plus solides avec la Nouvelle Zélande et l'Australie

Le Directeur Général de l'ACI Iain Macdonald et Garry Cronan Chargé des Communications, ont récemment visité la Nouvelle Zélande et l'Australie dans le but d'examiner la possibilité du recruter de nouveaux membres.



«Le mouvement coopératif de la Nouvelle Zélande est très imposant» a souligné Iain Macdonald. «J'ai été impressionné par le travail de la New Zealand Co-operative Association (NZCA) et de son Directeur, Ian Reid. C'est un mouvement qui a 'l'esprit d'entreprise' et qui apporte de réels avantages économiques à ses membres » a-t-il ajouté.

Le Directeur Général avait été invité par la NZCA à prendre la parole lors de son Assemblée Générale. Cette visite lui a donné l'occasion de rencontrer de nombreux représentants de différentes coopératives de la Nouvelle Zélande. Il a également rencontré Margaret Wilson, Ministre du Commerce, Responsable des Coopératives. *La photo ci-dessus représente Ian Reid, Margaret Wilson et Iain Macdonald.*

Les alternatives de restructuration de capital pour les coopératives, la norme comptable internationale (International Accounting Standards Board IAS) et les nouvelles formes d'entreprise coopérative dans d'autres pays ont été parmi les sujets abordés lors des rencontres avec les représentants des coopératives.

Le mouvement coopératif d'Australie, quant à elle, était avec l'Inde, un des deux seuls mouvements de l'Asie Pacifique présentes dès la création de l'ACI à Londres en 1895. Ainsi ses liens avec les coopératives ne datent pas d'hier. Bien qu'il existe en Australie de nombreuses coopératives individuelles florissantes, les structures d'unification du mouvement font défaut. ACCORD, unique membre australien de l'ACI a pu confirmé cet état de fait. Le Directeur Général a également rencontré des fonctionnaires gouvernementaux de

.../..2

l'enregistrement des coopératives du New South Wales (NSW) ainsi qu'Helen McCall de la Co-operative Federation of NSW. «Nous travaillerons avec toutes les parties concernées à la construction d'une structure coopérative plus forte en Australie, et par la même les membres de l'ACI deviendront également plus puissants», a-t-il dit.

Le Directeur Général lance une enquête auprès des directeurs exécutifs des coopératives australiennes

Lorsqu'il était à Sydney, Iain Macdonald a initié l'étude préparée par Andrew Passey, Responsable du département de la Recherche à ACCORD, organisation membre de l'ACI. Ce document a pour but d'examiner le point de vue, les attentes et la vision des directeurs exécutifs sur l'avantage coopératif. Cette étude sera prochainement disponible sur www.accord.org.au.



Les détails d'un nouveau projet important – sur l'initiative de cadres supérieurs de coopératives – seront discutés lors de la prochaine réunion du Conseil d'Administration en décembre. Ce projet sera conduit par Hans Dahlberg, Directeur Général d'ICMIF. Pour plus d'information, contacter Garry Cronan cronan@ica.coop. La photo ci-dessus montre Iain Macdonald et Andrew Passey discutant les résultats de la recherche.

Les coopératives dominent l'économie de la Nouvelle Zélande !

Six parmi les 20 compagnies les plus importantes de Nouvelle Zélande sont des coopératives. Fonterra Cooperative (www.fonterra.com) est la plus grande. La Nouvelle Zélande est également le plus grand exportateur du monde de produits laitiers. Parmi d'autres coopératives importantes, on peut citer Foodstuffs Group (www.foodstuffs-wgtn.co.nz) et deux coopératives de transformation de viande, Alliance Group et PPCS. NZCA estime qu'en 2002, ses 46 coopératives ont engendré un chiffre d'affaires de 25 billion de \$NZ, avec 17\$NZ d'actifs. Ceci représente 22% du PIB de toute la Nouvelle Zélande et une des parts coopératives les plus élevées du PIB dans n'importe quelle partie du monde.



L'ACI considère la formation d'un groupe d'experts comptables

Pendant qu'il était en Nouvelle Zélande, Iain Macdonald a eu des discussions sur la nouvelle norme de l'International Accounting Standards (IAS) qui affectera les coopératives. Ce sujet avait inquiété les coopératives de par le monde, alors que l'ACI oeuvrait avec l'aide de ses membres pour aborder certaines questions avec l'International Accounting Standards Board (IASB).

NZCA avait également soulevé le sujet, en s'adressant directement à l'IASB et également en travaillant avec le Financial Reporting Standards Board (FRSB) de Nouvelle Zélande. "Le résultat obtenu par NZCA a été très positif pour les coopératives locales, cela va certainement susciter un intérêt international" dicit M. Macdonald. "Pour aider à assurer la meilleure expertise internationale sur ce sujet et d'autres questions semblables, l'ACI créera un groupe de travail formé d'experts coopératifs. Il sera demandé à nos membres de rejoindre ce groupe, qui comprendra des représentants des secteurs et des mouvements coopératifs, y compris la Nouvelle Zélande initiatrice du projet. « Je suis déterminé à continuer à travailler sur cette initiative et les questions y relatives" a-t-il ajouté. *Ci-dessus Iain Macdonald et le Dr Joanna Yeoh, Accounting and Standards, Institute of Chartered Accountants, Nouvelle Zélande.*

Paul Hazen, nouveau Président de l'U.S. Overseas Co-operative Development Council

Paul Hazen, Président de la National Co-operative Business Association (NCBA) aux Etats-Unis, a été nommé Président de l'U.S. Overseas Co-operative Development Council (OCDC), association regroupant huit organisations coopératives internationales de développement. Sa mission est de favoriser le



développement coopératif international. Outre NCBA, ses membres sont: ACDI/VOCA, Americas Association of Cooperative and Mutual Insurance Societies (AAC/MIS), CHF International, National Telecommunications Cooperative Association (NTCA), NRECA International Ltd., World Council of Credit Unions Inc. (WOCCU) et Land O'Lakes Inc.

Paul Hazen a été à la tête de NCBA pendant six années, durant lesquelles le programme de développement coopératif international s'est accru de plus de USD 20 millions de financement annuel, avec environ 30 projets dans 18 pays. Il a également collaboré depuis de nombreuses années avec l'ACI, ce qui d'après lui aidera l'OCDC à se renforcer et à nouer des relations avec des acteurs coopératifs de par le monde.

Bienvenue aux six nouveaux Membres de l'ACI

Prüfungsverband Deutscher Konsum- und Dienstleistungsgenossenschaften e.V. (PdK) www.pdk-berlin.de nouveau membre de l'Allemagne depuis le 9 novembre 2004. PdK est une confédération nationale de coopératives de consommateurs et d'unions de contrôle regroupant deux fédérations et 130 sociétés. Elle offre à ses membres des services de consultation, de gestion, des conseils en matière de légalité et fiscalité, ainsi qu'un centre de formation. C'est le 4ème membre de l'ACI en Allemagne.



CHF International, www.chfhq.org est la cinquième organisation aux Etats-Unis à devenir membre de l'ACI. Fondation privée sans but lucratif, les activités de CHF se concentrent sur les politiques et les pratiques favorisant l'accès au logement à loyer abordable, aux services communautaires et financiers. L'organisation est active dans le développement du logement coopératif depuis sa fondation en 1952, et participe déjà aux travaux de l'ACI par l'intermédiaire de son Président, Michael Doyle, lui-même Président d'ICA Housing. CHF International est devenu membre à part entière dès le 20 septembre 2004.



Cooperativa de Ahorro y Crédito de Médicos y Otros Profesionales de la Salud (MEDICOOP) www.medi-coop.net est le 7ème membre de l'ACI à Porto Rico. Fondé en 1968, cette coopérative d'épargne et de crédit offre ses services financiers aux professionnels de la santé. Son adhésion a été activée le 18 novembre 2004.



Panal Compañía de Seguros Generales SA (Propiedad Cooperativa) est devenu membre associé le 18 novembre 2004. Propriété de deux sociétés coopératives, Cooperativa Universitaria et Cooperativa Binacional de Servicios Cabal, Panal offre une vaste palette de services relatifs aux assurances ainsi que l'assistance technique aux centrales coopératives proposant une couverture d'assurance à leurs membres. Fondée en décembre 2002, la compagnie a débuté ses activités en février 2003. Panal est la sixième organisation du Paraguay à rejoindre l'ACI.



La Co-operative Union of Serbia (CUS) a rejoint l'ACI le 19 novembre 2004. Fondée la même année que l'ACI en 1895, l'Union, sous sa précédente appellation, en a été l'un des membres fondateurs et a présenté un rapport sur le mouvement coopératif Serbe lors du premier Congrès de l'ACI. Aujourd'hui, CUS a 2073 membres et regroupe principalement des coopératives agricoles et des institutions financières. Plus d'information sur : www.zssrbije.co.yu



La National Union of Co-operative Banks www.kzbs.pl (Krajowy-Zwiazek Banków Spółdzielczych - KZBS) a rejoint l'ACI le 19 novembre 2004. KZBS représente les banques coopératives auprès du Gouvernement et d'autres institutions polonaises et vise à créer un nouveau système de coopération basé sur des principes de profit tout en maintenant les traditions et les idées coopératives.



Donc à ce jour, l'ACI compte 228 organisations membres (223 membres nationaux et 5 membres associés) dans 90 pays.

.../.4

Les visites internationales relancent le profil de médias des mouvements locaux

Des visites faites par des officiels de l'ACI peuvent être employées par les mouvements coopératifs locaux à augmenter leur profil dans les médias. Le récent voyage en Australie et en Nouvelle Zélande (voir page 1) en est la preuve. Ainsi, le Directeur Général, Iain Macdonald a été interviewé par des journalistes des principaux médias nationaux des deux pays. «De telles entrevues nous permettent de placer le mouvement local dans un contexte global plus large». Il suffit souvent de la présence d'un visiteur international pour susciter l'intérêt des médias locaux. C'est toujours avec plaisir que nous assistons le mouvement local à augmenter son profil »



Ci-dessus le Directeur Général interviewé par un journaliste de la radio publique nationale de Nouvelle Zélande.

Apprentissage de la législation coopérative

Du 18 au 29 octobre 2004, le Centre International de Formation du BIT à Turin a organisé un cours sur la politique et la législation coopératives.

Ce cours a été suivi par 12 représentants gouvernementaux et du mouvement coopératif de 11 pays, de la Bolivie au Sri Lanka et de l'Afrique du Sud à la Palestine.

Il s'est concentré sur les aspects de politique coopérative tels qu'énoncés dans la Recommandation 193 du BIT sur la promotion des coopératives et sur les points significatifs de leur législation. L'approche interactive a permis une présentation et une discussion spécifique aux problèmes de chaque pays.



Ce cours sera à nouveau proposé du 10 au 21 novembre 2005 pour les participants de langue française et le BIT étudie la possibilité de l'offrir régulièrement en anglais et en français, peut-être également ultérieurement en espagnol. Il pourrait par la suite s'adresser à d'autres groupes de participants, afin d'élargir l'éventail de politique coopérative et de questions légales. *Ci-dessus les participants au dernier cours.*

Appui de l'ACI aux coopératives de consommateurs asiatiques

Une analyse a été entreprise par le bureau de l'ACI Asie Pacifique sur les coopératives de consommateur dans la région.

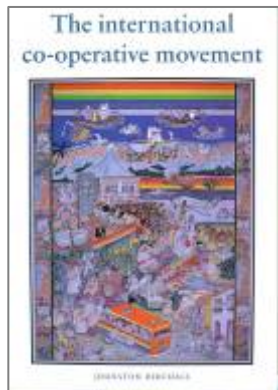
Son objectif était de mettre en application des stratégies pour les aider à se renforcer et leur permettre de faire face à l'accroissement de la concurrence globale.

Un certain nombre d'ateliers ont ainsi été planifiés afin de développer ces stratégies, dont deux ont déjà eu lieu. *En photo, les participants au séminaire d'Ho-Chi Minh.*



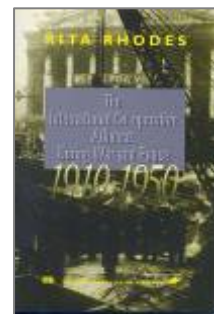
Le premier à Colombo au Sri Lanka du 18 au 20 octobre 2004 a réuni plus de 30 délégués. Le second à Ho-Chi Minh Ville au Vietnam du 26 au 28 octobre 2004 a été suivi par 35 délégués. Pour plus d'information, contacter Jiro Ito jiroito@icaroap.org.sg.

Publications coopératives : Offre spéciale



L'ACI propose à la vente un nombre limité de copies de deux de ses publications les plus populaires. *The International Co-operative Movement* du Dr Johnston Birchall, et *The International Co-operative Alliance During War and Peace 1910-1950* par le Dr Rita Rhodes.

Le livre de Dr Birchall, édité une première fois en 1997, détaille l'histoire récente du développement du mouvement coopératif international et de son instance représentative, l'ACI. Cette publication est essentielle pour quiconque est intéressé à comprendre comment le mouvement coopératif s'est développé depuis les 27 pionniers de Rochdale jusqu'à couvrir un sixième de la population mondiale actuelle. Le livre de Dr Rhodes, quant à lui, se penche sur les archives de l'ACI afin d'examiner pourquoi le mouvement a été parmi les quelques mouvements internationaux à ne pas éclater pendant les années de guerre froide. Ces deux publications sont offertes pendant une période limitée au tarif spécial de 30 Francs Suisses, affranchissement inclus. Commande auprès de Patricia Vaucher info@ica.coop.



Des copies d'ACI Hebdo sont disponibles sur le site web de l'ACI www.ica.coop.